

Considerações finais

O objetivo da tese de encontrar a motivação comum que permeou o processo de mudança de sentido experienciado pelos itens *mas*, *porém*, *contudo*, *todavia*, *entretanto* e *no entanto* foi alcançado.

A partir da discussão de vários modelos de análise de *mas*, chegou-se à conclusão de que o modelo de Sweetser seria o mais satisfatório, tendo sido utilizado para a análise dos demais itens também.

A análise dos dados permitiu averiguar a motivação da mudança. Dessa forma, a questão da motivação ligou-se diretamente à necessidade da busca de um modelo de análise dos dados, que não foi encontrado na bibliografia referente à gramaticalização propriamente dita. Os princípios de Hopper, as escalas de Heine *et al* não serviriam como modelo de análise.

As discussões apresentadas nos capítulos 4 e 5 permitem uma proposta de solução para os problemas apontados no capítulo 2 no que concerne à definição de conjunções adversativas. Os itens *mas*, *porém*, *contudo*, *todavia*, *entretanto* e *no entanto* servem para sinalizar relações contrajuntivas existentes entre unidades do texto, que devem também ser analisadas segundo o sentido global do texto em que se inserem. Por mais polissêmica seja a relação contrajuntiva, ela se assenta sobre o sentido básico da diferença, do choque existente não entre dois segmentos, mas entre duas idéias, que, quando não expressas linguisticamente, podem ser apreendidas por uma análise que compreenda os domínios epistêmico e conversacional da língua e considere o subentendido que permeia a linguagem como um todo.

Quanto aos elementos contrajuntivos, na tese foram selecionados alguns itens e não outros por serem aqueles tradicionalmente agrupados em conjunto e por guardarem semelhanças etimológicas. Isso não significa que o quadro das adversativas esteja fechado. Enquanto alguns elementos caem em desuso, outros surgem. Este é o movimento das conjunções em geral, movimento que se destaca entre as adversativas. Portanto, o assunto não se conclui aqui. Espera-se que as

observações e conclusões da tese possam iluminar as análises ainda por se realizarem.